



Köpmanholmens Samhällsförening

Parter: Cinis Fertilizer AB

Målet gäller: ansökan om tillstånd enligt miljöbalken till uppförande och drift av anläggning för produktion av kaliumsulfat och natriumklorid, samt tillstånd till bortledande av ytvatten från Nätrafjärden på fastigheten Bredånger 2:165, Örnsköldsviks kommun

De bifogade handlingarna skickas till er för kännedom.

Kontakta oss gärna per e-post eller telefon om ni har frågor.

Helen Lindmark
Telefon 090-17 21 00

Bifogade handlingar: aktbilaga 23, 25

Sida 1 (av 1)

Om domstolens behandling av personuppgifter, se www.domstol.se/personuppgifter. Kontakta oss för information på annat sätt.

Besöksadress
Nygatan 45
Telefon
090-17 21 00

Öppettider
måndag–fredag
08:00–16:00

Postadress
Box 138
901 04 Umeå

E-post
mmd.umea@dom.se

Webbplats
www.domstol.se, Info om vår
personuppgiftsbehandling:
www.umeatingsratt.domstol.se eller kontakta oss



Cinis Fertilizer AB genom

Jakob Liedberg

Parter: Cinis Fertilizer AB

Målet gäller: ansökan om tillstånd enligt miljöbalken till uppförande och drift av anläggning för produktion av kaliumsulfat och natriumklorid, samt tillstånd till bortledande av ytvatten från Nätrafjärden på fastigheten Bredånger 2:165, Örnsköldsviks kommun

KOMPLETTERA ANSÖKAN

Er ansökan har stora brister och innehåller inte allt som behövs för att domstolen ska kunna pröva den. Vad en ansökan ska innehålla framgår av bl.a. 22 kap. 1 – 1 a §§ miljöbalken. Ni behöver komplettera och förtydliga ansökan enligt nedanstående punkter. Observera att ytterligare kompletteringskrav kan tillkomma i ett senare skede och att uppräkningskraven nedan inte är uttömmande.

1. Yrkanden

- När det gäller tillstånd till vattenverksamhet har ni yrkat tillstånd att bl.a. ”utföra erforderliga arbeten i vatten samt uppföra, förlägga och bibehålla samt utriva för verksamheten erforderliga anläggningar och ledningar”. *Domstolen vill att ni klargör vad som i detta sammanhang åsyftas med ”utriva”?*
- Det finns inte något yrkande om vilken igångsättningsfrist som ni vill att domstolen ska bestämma avseende den miljöfarliga verksamheten (jfr 22 kap. 25 § st. 2 miljöbalken). *Det är viktigt att ni klargör detta och vad som yrkas.*
- Observera även nedanstående kompletteringsbehov, som kan komma att påverka behovet av kompletteringar av era yrkanden.

2. Samrådsprocessen

Domstolen har noterat att det i er annons, i ert utskickade brev och mail (ab 14 respektive 12 och 11) saknas information om att bolagets samråd omfattar tillstånd för vattenverksamhet i form av intag respektive utsläpp av kylvatten. *Ni ska därför närmare beskriva om ni anser att samrådet genomförts enligt gällande lagkrav.*

3. Rådighet

Vattenrättslig rådighet enligt 2 kap. 1 och 2 §§ lagen (1998:812) med särskilda bestämmelser om vattenverksamhet tillkommer fastighetsägaren, eller nyttjanderättshavare efter upplåtelse av fastighetsägaren. Hur nyttjanderättsavtal ingås framgår av reglerna i jordabalkens sjunde till femtonde kapitel och nyttjanderätter som normalt godtas som bevis på rådighet är exempelvis tomträtter och servitutsavtal.

Sida 1 (av 6)

Om domstolens behandling av personuppgifter, se www.domstol.se/personuppgifter. Kontakta oss för information på annat sätt.

Besöksadress
Nygatan 45
Telefon
090-17 21 00

Öppettider
måndag–fredag
08:00–16:00

Postadress
Box 138
901 04 Umeå

E-post
mmd.umea@dom.se

Webbplats
www.domstol.se, Info om vår
personuppgiftsbehandling:
www.umeatingsratt.domstol.se eller kontakta oss

Vanligtvis krävs en rätt till vattenområdet som är obegränsad i tid för att tillstånd ska kunna meddelas.

Ni har i er ansökan (domstolens aktbilaga 1) under rubriken Fastigheter och rådighet (avsnitt 3.2.3) uppgett att det vattenområde som kylvattnet planeras tas ifrån är fastigheten Bredånger 2:165 och att den ägs av Örnsköldsviks kommun. Ni har vidare hänvisat till ingivet markanvisningsavtal avseende denna fastighet.

Det av er ingivna markanvisningsavtalet är begränsat i tid och motsvarar inte ett nyttjanderättsavtal enligt regler i jordabalken. Domstolen bedömer därmed att avtalet inte kan anses tillräckligt precist för att grunda rådighet (jfr Mark- och miljööverdomstolens dom den 12 december 2005 i mål M 9540-04). Att sökanden har rådighet över det vattenområde som berörs av ansökta åtgärder är en processförutsättning, vilket innebär att domstolen inte kan pröva ansökan om rådighet saknas.

- a) Ni behöver med hänsyn till ovanstående komplettera och visa att ni har den rådighet till vattenområdet där verksamheten ska bedrivas.*
- b) För att domstolen ska kunna bedöma att ni har visat rådighet över vattenområdet behöver ni även komplettera med mer detaljerade beskrivning och ritningar avseende yrkandet om tillstånd till vattenverksamhet (exempelvis ledningars placeringar, jfr punkten 5 nedan).*

4. Sakägarförteckning

En ansökan om tillstånd till vattenverksamhet ska innehålla uppgift om det finns fastigheter som ”berörs” av vattenverksamheten (22 kap. 1 a § miljöbalken) och i förekommande fall namn och adress på ägarna samt berörda innehavare av särskild rätt till fastigheterna.

Med begreppet ”berörs” avses att verksamheten ”kan medföra skada på mark och vatten som tillhör fastigheten”, och risken för skada ska inte vara enbart teoretisk eller helt obetydlig (9 kap. 1 och 2 §§ lagen om (1998:812) med särskilda bestämmelse om vattenverksamhet). När en ansökan om tillstånd till vattenverksamhet kungörs i tidningarna ska de fastigheter som ”berörs”, dvs. sakägare, anges i kungörelsen. Av 25 kap. 2 § miljöbalken följer vidare att sökanden ska stå för motparternas, bland annat sakägarnas, eventuella rättegångskostnader vid mark- och miljödomstolen.

Ni har i ansökan (domstolens aktbilaga 1) under avsnitt 5 uppgett att berörda fastighetsägare och närboende har bjudits in att delta i samråd.

- a) Vilka sakägare berörs av ansökan enligt er uppfattning och om sådana finns ska ni inge en sakägarförteckning med kontaktuppgifter?*
- b) Om det finns fastigheter som berörs ska i ansökan även anges uppgift om de ersättningsbelopp som ni erbjuder varje sakägare, om det inte på grund av verksamhetens omfattning bör anstå med sådana uppgifter och i så fall bör ni tydligt ange det.*

5. Lokalisering och detaljplan m.m.

Ni har i er ansökan (domstolens aktbilaga 1) under avsnitt 3.2.4 uppgett att projektområdet är del av ett planlagt industriområde. Av er miljökonsekvensbeskrivning (avsnitt 3.2.1) framgår att området ligger inom industriområde enligt Örnsköldsvik kommuns översiktsplan (2012).

Av er miljökonsekvensbeskrivning avsnitt 3.2.1 och avsnitt 3.2.2 i ansökan (domstolens aktbilaga 1) framgår vidare att verksamheten planeras på en avgränsad del av fastigheten Bredånger 2:165>1 och att fastigheten ligger inom detaljplanelagt område (detaljplan för Bredånger och Hummelvik, upprättad 1946) som medger industri.

I ansökan i avsnitt 3.2.2 (domstolens aktbilaga 1) uppger ni vidare att produktionsbyggnaden kommer bli upp mot 20 meter hög och en mindre del uppmot 27 meter hög. I miljökonsekvensbeskrivningen avsnitt 2.1.2 uppger ni att produktionsbyggnaden kan bli upp mot 28 meter. Ni har vidare i såväl ansökan som miljökonsekvensbeskrivningen uppgett att tillåten byggnadshöjd enligt detaljplan idag är 14 meter och att om en ändring av detaljplan kommer behövs för att uppföra byggnaden hanteras detaljplaneärendet separat av Örnsköldsviks kommun.

Ett tillstånd får inte ges i strid med detaljplan och områdesbestämmelser enligt plan och bygglagen (2010:900) (se 2 kap. 6 § miljöbalken). Ett platsval får inte strida mot planens föreskrifter om bebyggelse och andra fysiska åtgärder och inte heller mot eventuella föreskrifter om förorenings- och störningsnivåer. Det finns ett visst utrymme för att meddela tillstånd villkorat med att det endast gäller om planen ändras. Faktorer som påverkar om ett villkorat tillstånd kan ges är att planarbetet har pågått en viss tid, att det finns anledning att anta att planen kommer att bli gällande och att en planändring bedöms kunna ske inom en överskådlig tid. Det finns vidare visst utrymme för att meddela tillstånd om det avser små avvikelser och om syftet med planen eller bestämmelserna inte motverkas.

Ni behöver komplettera med

- a) *En redogörelse för om ni anser att förutsättningar föreligger att bevilja tillstånd med hänsyn till gällande detaljplan.*
- b) *En redogörelse om det pågår något planarbete för ändring av detaljplanen.*
- c) *Om verksamheten berörs av strandskyddsdispens enligt 7 kap. miljöbalken.*

6. Er beskrivning av verksamheten och miljöpåverkan är bristfällig

Domstolen noterar att det i samrådsredogörelsen redovisats behov av utredningar, förtydliganden och beskrivningar som bör framgå av miljökonsekvensbeskrivningen. I vissa delar har det i samrådsredogörelsen angetts att ni avsåg att utreda och beskriva detta i miljökonsekvensbeskrivningen. Domstolen anser att ni inte i miljökonsekvensbeskrivningen fullt ut har bemött de synpunkter som framkommit i samrådsredogörelsen, även trots åtaganden i samrådsredogörelsen att ni avsåg göra detta.

Domstolen kan för närvarande konstatera att följande brister i era beskrivningar av verksamheten och bedömningar av miljöeffekter föreligger.

6.1. Teknisk beskrivning och ritningar

En ansökan om tillstånd ska innehålla en *teknisk beskrivning* av planerade åtgärder och i övrigt berörda anläggningar med de *ritningar* och beskrivningar som behövs för att bedöma verksamhetens och åtgärdens art och omfattning. (22 kap. 1 § 1 miljöbalken). *Ni behöver komplettera er ansökan med en teknisk beskrivning och ritningar där det framgår exempelvis de processer ni ansöker om tillstånd, utformning av anläggningar, dagvattenhantering och påverkansområde (icke uttömmande uppräknings).*

6.2. Utsläppskällor m.m.

En ansökan ska omfatta de uppgifter om utsläppskällor arten och mängden av alla förutsebara utsläpp och om förslag till de åtgärder som kan behövas dels för att förebygga uppkomsten av avfall dels för att förbereda för återanvändning, materialåtervinning och annan återvinning av det avfall som anläggningen ger upphov till (avfallshantering) (22 kap. 1 § 2 miljöbalken). *Ni behöver komplettera er ansökan.*

6.3. Industriutsläppsverksamhet och statusrapport

Ni har i er ansökan (domstolens aktbilaga 1) avsnitt 1 uppgett att verksamheten klassas som miljöfarlig verksamhet enligt miljöbalken och verksamhetskod 24-33-i. Ni har vidare i er miljökonsekvensbeskrivning (avsnitt 1.2) angett att industriutsläppsförordningen aktualiseras med anledning att verksamheten omfattar denna verksamhetskod.

Verksamheter som har verksamhetskod som slutar med -i är industriutsläppsverksamheter. En ansökan om tillstånd ska i sådana fall innehålla en *statusrapport* (22 kap. 1 § 7 miljöbalken och 1 kap. 23 § industriutsläppsförordningen [2013:250]). I bestämmelsen i industriutsläppsförordningen finns undantag från när en statusrapport krävs.

- a) *Ni behöver komplettera er ansökan med statusrapport.*
- b) *Om ni anser att ni omfattas av undantagen i industriutsläppsförordningen från att inge statusrapport ska ni redovisa skälen för detta i er komplettering.*

6.4. Kemikaliehantering

Er beskrivning av kemikaliehantering är ofullständig. Det framgår inte hur kemikalier ska förvaras, transporteras, hanteras och vilka skyddsåtgärder som ska iakttas.

6.5. Transporter

Transporter och miljöeffekter av dessa behöver beskrivas.

6.6. Buller m.m.

Buller och dess miljöeffekter behöver beskrivas utförligare (exempelvis dimensionerade bullerkällor, samverkan med buller från andra källor och redovisning av ekvivalentnivåer).

6.7. Rennäring

Er ansökan saknar beskrivning av verksamhetens eventuella påverkan på rennäringen och skyddsåtgärder samt försiktighetsmått som krävs till skydd för rennäringen i området (jfr 3 kap. 5 § miljöbalken).

6.8. Utsläpp till vatten

Ni har angett att den planerade verksamheten skulle kunna påverka vattenmiljön till följd av det kylvatten som använts för kylning, som därefter förs tillbaka till recipienten. Påverkan kan ske genom ändring av temperatur och fysisk påverkan av turbulens (miljökonsekvensbeskrivningen avsnitt 2.2.7 och 4.4).

- a) *Ni behöver utveckla er beskrivning av påverkan på recipienten samt arter och om intag av vatten och utsläpp till recipient av kylvatten riskerar att försämra möjligheterna att nå gällande miljö kvalitetsnormer samt vilka åtgärder som planeras för att dessa inte överskrids.*
- b) *Vidare behöver era beskrivningar avseende riskerna för påverkan på fiberbanken utvecklas.*
- c) *Ni behöver även beskriva hur rening av processvatten ska ske.*

6.9. Artskydd

Ni har i miljökonsekvensbeskrivning (avsnitt 4.3, s. 50) angett att endast en begränsad påverkan kommer att ske på fågelarter eller djur som omfattas av skydd enligt artskyddsförordningen. *Ni behöver komplettera ansökan med en utvecklad beskrivning i detta hänseende och då förtydliga om ansökta åtgärder är förenliga med förbuden i artskyddsförordningen.*

6.10. Skyddsåtgärder m.m.

En ansökan ska innehålla de skyddsåtgärder eller andra försiktighetsmått samt övriga uppgifter som behövs för att bedöma hur de allmänna hänsynsreglerna i 2 kap. miljöbalken följs (22 kap. 1 § 4 miljöbalken). *Er ansökan behöver kompletteras i detta avseende.*

7. Icke-teknisk sammanfattning

En ansökan om tillstånd ska innehålla en icke-teknisk sammanfattning av de uppgifter som anges i 22 kap. 1 § 1-7 miljöbalken, exempelvis teknisk beskrivning, utsläppskällor, avfall, miljökonsekvensbeskrivning, skyddsåtgärder, statusrapport m.m. *Er ansökan behöver kompletteras i detta avseende.*

8. Bygdeavgift

Enligt 6 kap 1 § lag (1998:812) med särskilda bestämmelser om vattenverksamhet ska den som har tillstånd till vattenverksamhet betala en årlig bygdeavgift om verksamheten innebär ytvattentäkt (jfr 11 kap. 5 § miljöbalken).

- a) *Anser ni att ni omfattas av denna lag?*
- b) *Om ni anser att ni omfattas ska ni komplettera med ett underlag för beräkning av vilken avgift ni anser att domstolen ska besluta om.*

9. Övrigt kompletteringsbehov

- a) Lämna förslag på fysisk person att vara aktförvarare (22. kap 2 a § miljöbalken) och kontaktuppgifter till föreslagen person.
- b) Förslag på ortstidningar för kungörelse.

YTTRANDETID M.M.

Ni ska senast den **senast den 4 oktober 2021** uppge om ni avser att komplettera ansökan enligt domstolens begäran. Om ni avser att komplettera ansökan ska ni samtidigt ange vid vilken tidpunkt begärda kompletteringar beräknas kunna komma in till domstolen.

Om ansökan inte kompletteras kan domstolen besluta att inte ta upp målet till prövning, dvs. avvisa ansökan.

När ni skickar in kompletteringen

Skicka gärna in handlingar i målet med e-post, helst i PDF-format. Om ni vill skicka dem på ett säkert sätt kan ni göra det via www.domstol.se/kontaktformular. För handlingar som ska signeras, använd istället www.domstol.se/digitalhandling. Uppge ert namn, målnummer M 2029-21 och det telefonnummer som ni kan nås på. Lämna också e-postadress, så att vi framöver kan skicka handlingar i målet via e-post.

Har ni frågor?

På webbplatsen finns information om domstolen och om handläggningen. Kontakta oss gärna vid frågor – ni når oss enklast per telefon 090-17 21 00.

Handläggande rådman (jurist): Anna Svedjevik, 090 -17 21 39

Handläggande tekniskt råd (för tekniska frågor): Per Lagervall

Anna Svedjevik



Cinis Fertilizer AB

angående **ansökan om tillstånd enligt miljöbalken till uppförande och drift av anläggning för produktion av kaliumsulfat och natriumklorid, samt tillstånd till bortledande av ytvatten från Nätrafjärden på fastigheten Bredånger 2:165, Örnsköldsviks kommun**

Telefon med Bert Ulander, Ordförande i Köpmanholmens Samhällsförening, med anledning av hans mailförfrågan om målets handläggning.

Upplyste Bert Ulander att bl.a. Köpmanholmens Samhällsförenings samrådsyttrande har getts in av sökanden i målet och att det är en del av de handlingarna domstolen tar del av. Beskrev vidare målets fortsatta handläggning.

Bert Ulander uppgav att han vill ta del av det kompletteringsföreläggande som har skickats till sökanden och att föreningen framöver vill ta del av kungörelsen av målet. U.t. upplyste att föreläggandet kommer översändas för kännedom tillsammans med upprättad tjänsteanteckning samt att domstolen kommer notera att de vill ta del av eventuell framtida kungörelse.

Anna Svedjevik
Telefon 090-17 21 00

Dok.Id 397455

Postadress	Besöksadress	Telefon	Telefax	Expeditionstid
Box 138 901 04 Umeå	Nygatan 45	090-17 21 00 E-post: mmd.umea@dom.se www.domstol.se, Info om vår personuppgiftsbehandling: www.umeatingsratt.domstol.se eller kontakta oss		måndag – fredag 08:00–16:00